

RSM



RSM

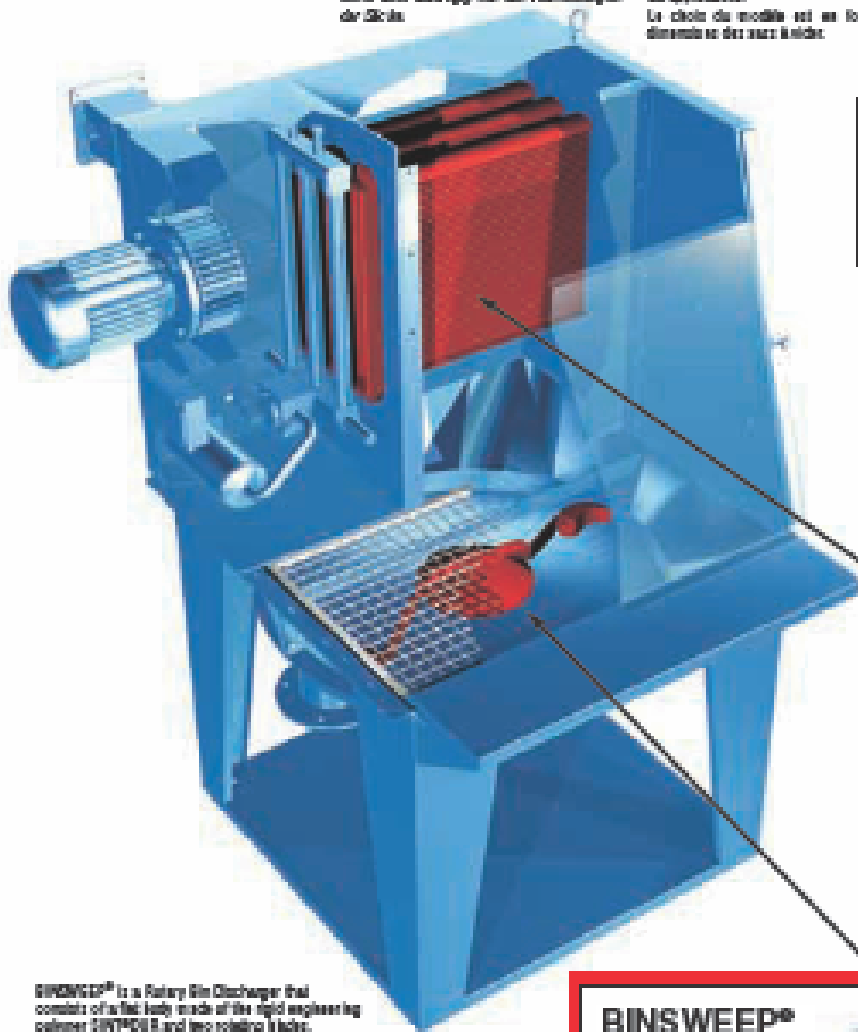
The RSM-type Filtered Bag Opener is the ideal solution for emptying bags containing powder or granular material in a dust-free environment. The Bag Opener is only available in a version made from 304 stainless steel and comes either with or without dust collector. In the version including an incorporated dust collector dusting of the filter element is carried out by reverse air jet. Modular components provide the option of different solutions (see scheme) to suit a variety of applications. The choice of which type to use depends on the size of bags to be emptied.

Der universelle Sacköffner vom Typ RSM ist die ideale Lösung für die staubfreie Entleerung von mit pulverförmigen Stoffen oder Granulaten gefüllten Säcken. Die Sacköffner sind aus hochfestem 304er Edelstahl gefertigt und sind auch ohne integriertes Staubabsauggerät lieferbar. Bei der Version mit Filter erfolgt die Reinigung der Filterelemente pneumatisch. Die Modularelemente ermöglichen diverse Einsatzlösungen (siehe Schema) und sind demnach für vielfache Anwendungsmöglichkeiten. Die Wahl der geeigneten Version ist in erster Linie abhängig von den Abmessungen der Säcke.

La structure universelle RSM représente la solution idéale pour le déchargé de sacs qui contiennent des produits en poudre ou granulaires en ambiance dépoussiérée et peut être en version complée de poussières. La machine est réalisée entièrement en acier inox AISI 304 et elle est disponible dans les versions avec ou sans filtre incorporées. Dans la version avec filtre incorporé le nettoyage des éléments filtrants est effectué à moyen de l'air sous pression en contre-courant. La modularité des composants permet de réaliser des solutions différentes (voir schéma) afin de pourvoir satisfaire toutes les applications. Le choix de modèle est en fonction des dimensions des sacs à vider.

La compatibilità universale RSM rappresenta la soluzione ideale per lo smaltimento di sacchi contenenti prodotti in polvere o granuli in ambiente depolverato in completa assenza di polvere. Il materiale scelto AISI/INOX offre disponibilità realizzativa come tutta l'intera linea macchine con filtri incorporati a pulizia degli elementi filtranti mediante controspurgo ad aria compressa. La modularità dei componenti consente di realizzare diverse soluzioni, come di seguito, in base a diverse applicazioni.

La scelta del modello è in funzione delle dimensioni dei sacchi da svuotare.



Type	max. bag size (mm)			kg
	A	B	C	
RSM 1	400	600	150	25 / 33
RSM 2	550	1100	200	33 / 50



Dedusting
Staubfiltration
Filtration possible
Zone of filtration

Discharging system
Ausstagesystem
Système d'aspiration
Sistema di aspirazione

BINSWEEP® is a Rotary Bin Discharger that consists of a full body made of the rigid engineering polymer DYNOLUR and two rotating flacks.

- Continuous and homogeneous extraction
- Small overall dimensions
- High abrasion resistance

BINSWEEP® ist ein aus einem hochfesten Polymer bestehendes Rotationsentleergerät aus dem Material DYNOLUR bestehend aus zwei rotierenden Fläcken.

- Dauer- und gleichmäßige Entleerung
- Geringe Bauraumgröße
- Hohe Verschleißfestigkeit gegen Werkstoffe

BINSWEEP® est un extracteur à fond plat réalisé en technique polymère rigide DYNOLUR à deux pales de corps et de deux pales rotatives.

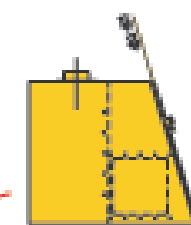
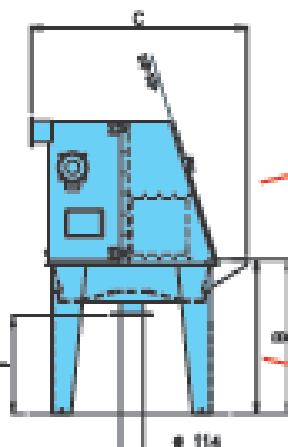
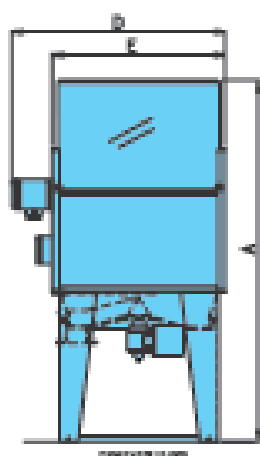
- Extraction continue et homogène
- Dimensions d'ensemble réduites
- Résistance élevée à l'abrasion

BINSWEEP® è uno svuotatore a fondo piatto in tecnologia polimerica rigida DYNOLUR a due pale rotanti.

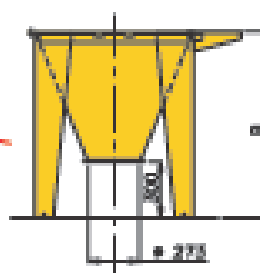
- Estrazione continua ed uniforme
- Dimensioni ridotte
- Elevata resistenza all'usura



**BASIC VERSION - GRUNDVERSION
VERSION DE BASE - VERSIONE BASE**



Hood without dust filter
Haube ohne Filter
Hotte senza filtro
Cappa senza filtro



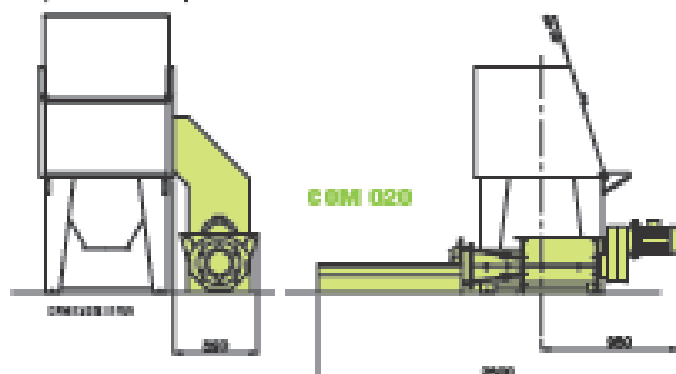
Hopper
Trichter
Tornello
Tauspögel

Hood cfm with dust collector and rotary discharging device **8000/10000** (pat. with RSMZ)
Haube mit Staubabsauganlage und **8000/10000** Ausgabegerät mit RSMZ
Hotte avec filtre à particules et extracteur rotatif **8000/10000** (pat avec RSMZ)
Cappa con filtro a particelle rotazionale **8000/10000** (no pat RSMZ)

Type	A			B			E	D	C	F		
	H = 800 mm	H = 1000 mm	8000/10000	H = 800 mm	H = 1000 mm	8000/10000				H = 1000 mm	H = 1400 mm	8000/10000
8000	1820	2120	1920	810	1090	890	1060	1140	925	925	725	925
8000C	/	2120	/	/	1090	/	1180	1440	1225	/	/	/

**ACCESSORIES - ZUBEHÖR
ACCESSOIRES - ACCESSORI**

• Waste bag compactor - *Compressore di sacchi*
Compteur de sacs - *Compteur*



In the CDM-type waste bag compactor bag remains are collected and reduced to a third or less a seventh of their original volume, pressed into a polyethylene bag. The machine is self-cleaning and works electrically dust-free.

In der Saechsackendrücke vom Typ CDM werden die Saechsacke gesammelt und auf ein Drittel oder sogar bis auf ein Siebtel ihres ursprünglichen Volumens reduziert, in einen Endtaschen aus Polyethylen gepresst. Das Gerät ist selbstreinigend und arbeitet staubfrei.

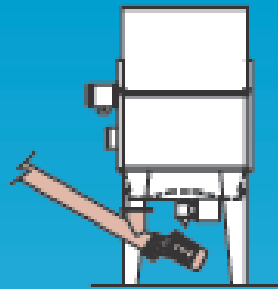
Le compacteur CDM rassemble les déchets des sacs et les comprime au moyen d'une spire dans un sac en polyéthylène fait sur la bouche de sortie. Le volume des sacs peut être réduit de 3 à 7 fois le volume initial. La machine est auto-nettoyante et opère sans les bruits de percussion.

La compattatrice raccoglie i sacchi di scarti e li comprime mediante una spirale in un sacco di polietilene fatto sulla bocca d'uscita. Il volume dei sacchi potrà essere ridotto di 3 a 7 volte del volume iniziale. La macchina è autopulente ed opera senza emulsione di polvere.

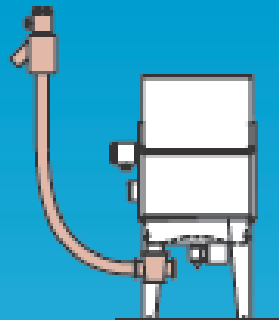
• See-through screen with gloves - *Sichtschirm mit Schutzhandschuhen*
Ecran transparent avec gants - *Parabola con schermosicchie gantif*

Persee air jet filter device - *Persee filter Filteranlage*
Sprüher pneumatisch de schijprij **8000** filterto - *Sistema pneumático/próximo almarco 8000*

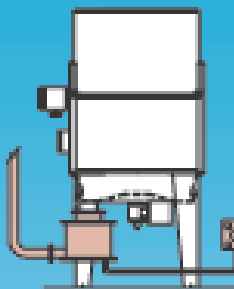
**APPLICATION EXAMPLES - EINBAUBEISPIELE
EXEMPLES D'APPLICATION - ESEMPI DI APPLICAZIONE**



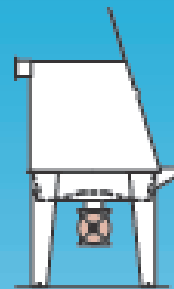
WITH TUBULAR SCREW FEEDER
MIT ROHRWENDELEITER
AVEC VIS TUBULAIRE
CON CINGHIA TUBULARE



WITH FLEXIBLE HOSE CONVEYOR
MIT FLEXIBLER SCHNURLEITUNG
AVEC VIS FLEXIBLE
CON CINGHIA FLESSIBILE



WITH PNEUMATIC CONVEYING SYSTEM
MIT PNEUMATISCHEM FÖHRSYSTEM
AVEC TRANSPORT PNEUMATIQUE
CON TRASPORTO PNEUMATICO



WITH ROTARY VALVE
MIT DREHFLAPPELSCHLEUSE
AVEC VANNAGE ROTATIF
CON ROTAZIONE A

**PRODOTTO IN ITALIA
LAPPELLOTTA S.p.A.
SISTEMI PER LA PRODUZIONE
DI SEMENTI E PRODOTTI AGRICOLI
E ALIMENTARI**